

**ДО  
ВСИЧКИ ЗАИНТЕРЕСОВАНИ ЛИЦА**

**Относно:** *Постъпили въпроси по обявена открита процедура за възлагане на обществена поръчка по Закона за обществените поръчки (ЗОП) с наименование: „Изграждане на основен газопровод DN 500 от преход (включително подводен преход) под река Дунав за междусистемно свързване на газопреносните системи на Румъния и България“, идент. номер на поръчката: 150-058*

**УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,**

Във връзка с постъпило писмо с рег. № БТГ 24-01-1212/23.03.2015 г. от заинтересовано лице по процедура за възлагане на обществена поръчка с горепосоченото наименование с искане за разяснения по документацията за участие, на основание и в срока по чл. 29, ал. 1 от ЗОП, ви представям следните разяснения:

**Въпрос:**

Ако участник в процедурата е чуждестранно юридическо лице за България и Румъния, от страна членка на Европейския съюз, то в подаваните от него документи за участие:

1. „Следва ли да се представят официални документи или техни копия, издадени от български или румънски компетентни органи, съгласно т.9.2. от Указания за подготовка на офертата“?

2. „Ако отговора е „да“ ( на въпрос 1) Какви документи ще приеме Възложителят и от кого следва да бъдат издадени?“

**Разяснения:**

По т. 9.2. от указания за подготовка на офертите, участниците представят документи, съгласно чл. 56, ал. 1, т. 1, буква „в“ от ЗОП доказателства за упражняване на професионална дейност по чл. 49, ал. 1 и 2 от ЗОП, като документите са разделени за българска територия и за румънска територия, както следва:

**За изпълнение на дейностите от предмета на поръчката на българска територия:**

9.2.1. Копие от валиден документ, удостоверяващ вписването на участника или на член от обединението (в случай че участникът е обединение) в Централния професионален регистър на строителя (ЦПРС) за строежи от:

- «Трета група», „Първа категория“, съгласно чл. 5, ал. 6, т. 3.1. от ПРВВЦПРС (във връзка с чл.137, ал.1, т.1, буква „г“ от ЗУТ и чл.2, ал.4 от Наредба №1 от 30.07.2003 г. за номенклатурата на видовете строежи). Към удостоверението задължително трябва да бъде приложен талон за актуална регистрация в ЦПРС.

Ако участникът е чуждестранно физическо или юридическо лице за Р. България, то същият прилага:

- копие на документ, удостоверяващ вписването в съответен регистър на държава - членка на Европейския съюз, или на друга държава - страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство, което има силата на вписване в Централния професионален регистър на строителя за обхвата на дейностите, предмет на поръчката, които ще се изпълняват на територията на Р. България.

*Документът се представя от участник или от поне един участник в обединението.*

**За изпълнение на дейностите от предмета на поръчката на румънска територия:**

9.2.2 Копие на валидно ЕТС разрешително, издадено от ANRE Румъния (румънския енергиен регулаторен орган), в съответствие със Закон 123/2012, и последващите внесени изменения, и със Заповед № 89/2009 на ANRE.

Ако участникът е чуждестранно физическо или юридическо лице за Румъния, то същият прилага:

- копие на документ, удостоверяващ вписването в съответен регистър на държава - членка на Европейския съюз, или на друга държава - страна по Споразумението за Европейското икономическо пространство, на ANRE за обхвата на дейностите, предмет на поръчката, които ще се изпълняват на територията на Румъния.

*Документът се представя от участник или от поне един участник в обединението.*

Изисква се от участниците да докажат регистрацията си в горепосочените професионални регистри в Р. България (Централния професионален регистър на строителя) и Румъния (ЕТС разрешително, издадено от ANRE Румъния, в съответствие със Закон 123/2012, и последващите внесени изменения, и със Заповед № 89/2009 на ANRE) или да представят декларация или удостоверение за наличието на такава регистрация от компетентните органи съгласно съответния национален закон, когато наличието на регистрацията е определено със закон като условие за осъществяване на строителни работи - предмет на настоящата обществена поръчка.

Настоящото разяснение се публикува в профила на купувача, на основание чл. 29, ал. 2 от ЗОП и става неразделна част от документацията за участие в процедурата.

С уважение,

**ГЕОРГИ ГЕГОВ**  
**ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР**



ОД-ВН-004, v01

**„Булгартрансгаз“ ЕАД**

София 1336, п.к. 3  
бул. „Панчо Владигеров“ № 66  
идент. № 175203478  
идент. № по ДДС: BG 175203478

т: 02/ 939 63 00  
ф: 02/ 925 00 63  
e: info@bulgartransgaz.bg  
w: www.bulgartransgaz.bg

Централна Кооперативна Банка АД  
BIC: CECBBGSF  
IBAN: BG63CECB97901075872900 - ЛЕВА  
IBAN: BG45CECB97901475872900 - EUR